

# ELECTION '21



## **Informational Pamphlet**

### **Roosevelt Elementary School District No. 66 of Maricopa County, Arizona**

**SPECIAL ELECTION  
NOVEMBER 2, 2021**

Compiled and issued by  
**STEVE WATSON**  
Maricopa County School Superintendent  
(Spanish version begins on page 19)

## **Folleto Informativo**

### **Distrito Escolar Primario Núm. 66 de Roosevelt del Condado de Maricopa, Arizona**

**ELECCIÓN ESPECIAL  
EL 2 DE NOVIEMBRE DE 2021**

Recopilado y publicado por  
**STEVE WATSON**  
Superintendente Escolar del Condado de Maricopa  
(La versión en español empieza en la página 19)

## **TO THE VOTERS OF THE ROOSEVELT ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT**

As a voter in Roosevelt Elementary School District Number 66, you have the right to vote on continuing a Maintenance and Operations Budget Override and District Additional Assistance Override requested by the school board. That request will be on your November 2, 2021 ballot.

The Maintenance and Operations override continuation allows the district to continue exceeding its budget limit by 15 percent for an additional seven years. The District Additional Assistance override allows the district to exceed its budget limit by the lesser of either \$5,134,610 or 10 percent of the district's revenue (for capital purposes) for a seven-year period.

Funds for the Maintenance and Operations override will be used for class size, special classes, extracurricular programs and full-day kindergarten.

Funds for the District Additional Assistance override will be used for technology, classroom repairs and upgrades, furniture, equipment, transportation vehicles and library books, instructional software and textbooks.

The continuation cost to the average homeowner in the district for the Maintenance and Operations override is approximately \$102.77 per year. The continuation cost to the average homeowner for the District Additional Assistance override is approximately \$75.78 per year.

This pamphlet contains information provided by the district, as well as arguments submitted by members of the public who may advocate either for or against the override.

Election Day is Tuesday, November 2, 2021.

Sincerely,

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Steve Watson", followed by a long horizontal line extending to the right.

Steve Watson  
Maricopa County School Superintendent

(This publication is required by ARS 15-481 and 35-454. School districts are mandated to distribute information pamphlets to all households within the district in which a voter resides.)

**ROOSEVELT ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 66  
NOVEMBER 2, 2021**

**15% MAINTENANCE AND OPERATION BUDGET OVERRIDE**

**A STATEMENT AS TO WHY THE 15% MAINTENANCE AND  
OPERATION BUDGET OVERRIDE ELECTION HAS BEEN CALLED**

The Governing Board of the District has called a special budget override election to be held on November 2, 2021 to request voter authorization to exceed the Maintenance and Operation Budget Limit by 15% of the revenue control limit to fund existing programs, such budget override to be in effect for a period of seven years. The increase authorized by this election shall be funded from a levy of taxes on the taxable property within the District. The proposed override is a continuation of the existing 15% override approved by the voters in November 2017.

With voter approval to continue the override, it is estimated that the total amount of the override for fiscal year 2022/2023 will be \$6,963,400. If the override is not approved, the existing 15% override will phase out by reducing by one-third in 2023/2024 and another one-third in fiscal year 2024/2025. Each one-third reduction would lower the secondary tax rate by approximately \$0.31. The estimated secondary tax rate needed to fund the full override is \$0.94 per \$100 of net assessed valuation for secondary tax purposes. The estimated secondary tax rate for the proposed override is approximately equal to the existing secondary tax rate for the current override, as this override will maintain programs that have been in place with prior year's override approvals.

The estimated continuation cost of the override to an owner of a home with a limited property value of \$108,850 (the average value of a home in the District) would be approximately \$103 per year.

The 15% Maintenance and Operation budget override would continue funding for programs currently serving District students. This override supports the District's efforts to help maintain present levels of service:

- To reduce class sizes at all grade levels, but especially in grades K-3 where class size has the greatest impact on student learning
- To expand learning opportunities for all students, by providing special classes and extracurricular programs, that strengthen and build student's self-esteem
- To provide full day kindergarten

**ROOSEVELT ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 66  
NOVEMBER 2, 2021**

**15% MAINTENANCE AND OPERATION BUDGET OVERRIDE  
ASSESSED VALUATION AND ESTIMATED AMOUNTS OF  
SECONDARY TAXES PER A.R.S. § 15-481(B)**

Total amount of the current year's (2021/2022) aggregate budget	\$73,588,812
Total amount of the proposed 2022/2023 aggregate budget with voter approval of both overrides (1)	\$76,532,365
Total amount of the proposed 2022/2023 aggregate budget with voter approval of 15% M&O override only (1)	\$76,532,365
Total amount of the proposed 2022/2023 aggregate budget with voter approval of DAA override only (1)	\$76,532,365
Total amount of the proposed 2022/2023 aggregate budget without voter approval of either override (1)	\$76,532,365
Estimated revenues to fund 15% M&O budget override	\$6,963,400
District's Current Net Assessed Valuation used for Secondary Property Tax Purposes (2)	\$737,569,287
Estimated Tax Rate per \$100 of Net Assessed Valuation used for Secondary Property Tax Purposes to fund 15% M&O budget override	\$0.9441

**Pursuant to A.R.S. § 15-481(B)(11):** The net assessed valuation and the estimated amount of the secondary property taxes to fund the increase, if the proposed 2022/2023 budget is adopted, for each of the following will be:

	<b>Limited Property Value</b>	<b>Assessment Ratio</b>	<b>Estimated Net Assessed Valuation (3)</b>	<b>Estimated Override Tax Rate (4)</b>	<b>Estimated Annual Tax Amount</b>
(a) An owner-occupied residence whose assessed valuation is the average assessed valuation of property classified as class three for the current year in the school district.	\$108,850	10%	\$10,885	\$0.9441	\$102.77
(b) An owner-occupied residence whose assessed valuation is one-half of the assessed valuation of the residence set forth in paragraph (a) above.	\$54,425	10%	\$5,443	\$0.9441	\$51.38
(c) An owner-occupied residence whose assessed valuation is twice the assessed valuation of the residence set forth in paragraph (a) above.	\$217,700	10%	\$21,770	\$0.9441	\$205.53
(d) A business whose assessed valuation is the average of the assessed valuation of property classified as class one for the current year in the school district.	\$893,206	18%	\$160,777	\$0.9441	\$1,517.90
Home Valued at \$100,000 for tax purposes:	\$100,000	10%	\$10,000	\$0.9441	\$94.41

(1) The proposed 2022/2023 aggregate and alternate aggregate budgets represent the District's best estimate based on various assumptions relating to student growth and other factors affecting revenues and expenditures. The alternate budget will be adopted if the override is not approved. In adopting such alternate budget, the Governing Board shall follow the procedures prescribed in A.R.S. Section 15-905 for adopting a budget that does not include any proposed increases not approved at an election, except for increases levied to meet a desegregation order, if applicable. The proposed 15% maintenance and operation override authorization is a continuation of the existing 15% maintenance and operation override authorized by the voters on November 7, 2017. If the override is not approved, the existing 15% maintenance and operation override will phase out by reducing one-third in fiscal year 2023/2024 and another one-third in fiscal year 2024/2025.

(2) Current net assessed valuation for secondary property tax purposes is the 2021/2022 preliminary value provided by the Arizona Department of Revenue and includes Salt River Project valuation.

(3) Estimated by Arizona Department of Revenue based on preliminary 2021/2022 net assessed valuation.

(4) Per \$100 of net assessed valuation used for secondary property tax purposes.

**ARGUMENTS FOR THE  
ROOSEVELT ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 66  
15% MAINTENANCE AND OPERATION BUDGET OVERRIDE**

**Arguments represent the opinion of the Author(s)**

Arizona continues to rank as one of the lowest states to finance public education. This underfunding limits the district's ability to fund enrichment programs and offer low class sizes that benefit both teachers and students. Approval of this Maintenance and Operation Override would allow our district to budget additional dollars to continue to provide a quality instructional program through the following:

- To reduce class sizes at all grade levels, especially in grades K-3 where class size has the greatest impact on student learning.
- To expand learning opportunities for all students, providing programs that strengthen and build students' self-esteem.
- To provide for all day kindergarten.

The approval of this Override will allow us to support the Vision and Mission of the District's Strategic Plan.

**VISION**

A community united to create better futures for all through education.

**MISSION**

To build strong foundations through authentic and innovative experiences to ensure success for every student.

Failure of the override election will result in increased classroom sizes and the potential elimination of positions and programs, including full day kindergarten.

We urge you to vote "YES!". Show your support for public education on November 2nd.

Respectfully submitted,  
Governing Board  
Roosevelt Elementary School District No. 66  
#BeBoldRSD

As we continue to address the needs of our students and striving to maintain the progress we have experienced, I am asking that you continue your support of our efforts by voting “Yes” on this Maintenance and Operation Override. In order to fund enrichment programs and offer low class sizes that benefit both teachers and students, Roosevelt needs your approval of this Maintenance and Operation Override. Passage of the Override would allow our district to continue to fund the following:

Reduce class sizes at all levels, especially in grades K-3 where class size has the greatest impact on student learning.

Expand learning opportunities for all students, strengthening and building students’ self-esteem. Provide for all day kindergarten.

Failure of the override election will result in increased class sizes and the potential elimination of positions and programs, including full day kindergarten.

I urge you to vote “YES!”. With no expected tax increase, show your support for public education on November 2nd.

Respectfully submitted,  
Nancy Pina-Gray  
Governing Board Member  
Roosevelt Elementary School District No. 66 #BeBoldRSD

**ARGUMENTS AGAINST THE  
ROOSEVELT ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 66  
15% MAINTENANCE AND OPERATION BUDGET OVERRIDE**

**(None were submitted)**

---

---

**BALLOT FORMAT / SAMPLE BALLOT  
ROOSEVELT ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 66**

---

---

**QUESTION 1**

Shall the Governing Board of Roosevelt Elementary School District No. 66 of Maricopa County, Arizona (the “District”), adopt a General Maintenance and Operation Budget that includes an amount that exceeds the revenue control limit specified by statute by 15% for fiscal year 2022/2023 and for six subsequent years as described below? The fiscal year 2022/2023 budget override authority represents an extension of the existing budget override authority which is scheduled to phase down by one-third for fiscal year 2023/2024, by another one-third for fiscal year 2024/2025, and terminate for fiscal year 2025/2026 if the voters do not approve the override.

The amount of the proposed continuation of the budget increase of the proposed budget over the alternate budget for fiscal year 2022/2023 is \$-0-. In fiscal years 2022/2023 through 2026/2027 the amount of the proposed increase will be 15% of the District’s revenue control limit in each of such years, as provided in Section 15-481(P) of the Arizona Revised Statutes. In fiscal years 2027/2028 and 2028/2029, the amount of the proposed increase will be 10% and 5%, respectively, of the District’s revenue control limit in each of such years, as provided in Section 15-481(P) of the Arizona Revised Statutes.

Any budget increase continuation authorized by this election shall be entirely funded by a levy of taxes on the taxable property in this school district for the year for which adopted and for six (6) subsequent years, shall not be realized from monies furnished by the state and shall not be subject to the limitation on taxes specified in Article IX, Section 18, Constitution of Arizona. Based on the current net assessed valuation used for secondary property tax purposes, to fund the proposed continuation of the increase in the school district’s budget would require an estimated continuation of a tax rate of \$0.94 per one hundred dollars of assessed valuation used for secondary property tax purposes and is in addition to the school district’s tax rate that will be levied to fund the school district’s revenue control limit allowed by law.

**BUDGET OVERRIDE CONTINUATION, YES**   
**BUDGET OVERRIDE CONTINUATION, NO**

**SAMPLE BALLOT**



**ROOSEVELT ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 66  
NOVEMBER 2, 2021**

**DISTRICT ADDITIONAL ASSISTANCE  
BUDGET OVERRIDE INFORMATION**

**A STATEMENT FROM THE DISTRICT AS TO WHY THE DISTRICT  
ADDITIONAL ASSISTANCE BUDGET OVERRIDE HAS BEEN CALLED**

The District seeks authority to exceed its “district additional assistance” budget limit by the lesser of \$5,134,610 or 10% of the District’s revenue control limit for capital purposes for fiscal year 2022/2023 and six (6) fiscal years thereafter; provided, however, the district additional assistance budget override amount is limited to 10% of the District’s revenue control limit for the respective year. The proposed override is an extension of the current override and will be in effect for a period of seven (7) years. Any budget increase authorized by this election shall be entirely funded by the District from a levy of taxes on the taxable property within the District.

The proposed District Additional Assistance (DAA) Override for capital purposes is an extension of the current DAA override that is scheduled to expire after fiscal year 2025/2026. Because the proposed override will replace the existing override, there is no impact on the current property tax rate for the DAA override. The proposed override monies (\$5,134,610) are expected to fund the following in the first year:

- Technology improvements and upgrades
- Classroom renovations, repairs, upgrades and furniture and equipment
- Student transportation vehicles
- Instructional software, aids, textbooks, and library books



**ROOSEVELT ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 66**  
**NOVEMBER 2, 2021**  
**DISTRICT ADDITIONAL ASSISTANCE BUDGET OVERRIDE INFORMATION**  
**EXECUTIVE SUMMARY OF DISTRICT'S CAPITAL PLAN**

**STATE OF ARIZONA**  
**SCHOOL FACILITIES BOARD**  
**CAPITAL PLAN EXECUTIVE SUMMARY**

**District:** Roosevelt Elementary School District  
**CTD:** 070466

A.R.S. 15-481 and 15-491 provide that the informational report prepared by the county school superintendent pursuant to an election to exceed district additional assistance for capital purposes or to issue class B bonds or Impact Aid Revenue bonds for a school district contain an executive summary of the district's most recent capital plan as submitted to the Arizona School Facilities Board. The following executive summary contains the district's New Construction request as submitted in its July 1, 2020 Capital Plan, the district revision of that plan (if applicable), and the New Construction projects approved or held for consideration for the district by the School Facilities Board as of June 1, 2021.

**July, 2020 District Submittal**

Districts were required to submit a 2021 capital plan to the School Facilities Board by September 1, 2020 if the district believed that additional square footage would be required for schools (exclusive of district administrative space) by the fall of 2024, or additional land for new school facilities would be required by the fall of 2030. The required information included a description of the additional square footage requested and enrollment projections for the district. Following is a summary of the additional square footage requested by the district. The additional square footage is shown in the year in which the district requested the additional square footage to open.

FY 2021	FY 2022	FY 2023	FY 2024	FY 2025	FY 2026	FY 2027	FY 2028	FY 2029

District did not request funding for additional square footage in the September 2020 Capital Plan.

**New Construction Projects Approved or Held for Consideration by the School Facilities Board as of June 1, 2021**

Identified below are the new facilities approved or held for consideration by the School Facilities Board as of June 1, 2021. **Projects held for consideration are not committed for funding**, but demonstrate the projected need for new facilities based on current demographic projections for the district. The additional square footage is shown in the year in which the School Facilities Board projects that the district will exceed capacity and will be eligible for the additional square footage to be awarded. Funding for new facilities becomes available in the fiscal year following the award, subject to legislative appropriation.

FY 2021	FY 2022	FY 2023	FY 2024	FY 2025	FY 2026	FY 2027	FY 2028	FY 2029

District does not have any projects approved or held for consideration for additional square footage by the School Facilities Board for this time period.

**Reviewed and Approved by:**  
/s/ Andy Tobin  
Interim Executive Director

**Date:**  
July 2, 2021

**ROOSEVELT ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 66  
NOVEMBER 2, 2021**

**DISTRICT ADDITIONAL ASSISTANCE  
BUDGET OVERRIDE INFORMATION**

**PROPOSED CAPITAL IMPROVEMENTS**

The following table presents the capital improvements expected to be paid from the increase in the district additional assistance budget, the estimated cost of each capital improvement, the estimated tax rate associated with each capital improvement and the estimated cost of each capital improvement for the owner of a single-family home that is valued at \$80,000:

<u>Proposed Capital Improvements</u>	<u>Estimated Costs (a)</u>	<u>Annual Tax Rate Associated with Improvement (b)</u>	<u>Estimated Annual Cost to Owner of a Home Valued at \$80,000</u>
<b>Non-Administrative Purposes</b>			
Technology improvements and upgrades	\$2,500,000	\$0.3390	\$27.12
Classroom renovations, repairs, upgrades and furniture and equipment	1,500,000	0.2034	16.27
Pupil transportation vehicles	250,000	0.0339	2.71
Instructional software, textbooks, library books and instructional aids	<u>884,610</u>	<u>0.1199</u>	<u>9.60</u>
<b>Subtotal of Non-Administrative Capital Improvements</b>	<b><u>\$5,134,610</u></b>	<b><u>\$0.6962</u></b>	<b><u>\$55.70</u></b>
<b>Administrative Purposes</b>			
NONE	<u>\$0</u>	<u>\$0.0000</u>	<u>\$0.00</u>
<b>Subtotal of Administrative Capital Improvements</b>	<b><u>\$0</u></b>	<b><u>\$0.0000</u></b>	<b><u>\$0.00</u></b>
<b>TOTAL</b>	<b><u>\$5,134,610</u></b>	<b><u>\$0.6962</u></b>	<b><u>\$55.70</u></b>

(a) Proposed annual costs reflect the average annual cost. The actual annual expenditures for any proposed capital improvement expended in any year may vary from the annual average cost but the total amount expended from override funds for all proposed capital improvements in any year will not exceed \$5,134,610 for fiscal year 2022/2023 and the six fiscal years thereafter; provided, however, the district additional assistance budget override amount is limited to 10% of the revenue control limit for the respective year (plus any unexpended monies from prior years).

(b) Associated annual tax rates are stated as per \$100 of net assessed value and reflect the tax rate necessary to pay the costs of each proposed capital improvement based on the estimated 2021/2022 net assessed valuation for secondary property tax purposes. The actual tax rate associated with any proposed capital improvement may vary from year to year, but the total annual tax rate for the override for all proposed capital improvements for fiscal year 2022/2023 will not exceed a rate necessary to produce \$5,134,610 and for the six fiscal years thereafter; provided, however, the district additional assistance budget override amount is limited to 10% of the revenue control limit for each year.

**ROOSEVELT ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 66  
NOVEMBER 2, 2021**

**DISTRICT ADDITIONAL ASSISTANCE BUDGET OVERRIDE INFORMATION  
ASSESSED VALUATION AND ESTIMATED AMOUNTS OF  
SECONDARY TAXES PER A.R.S. § 15-481(B)**

Total amount of the current year's (2021/2022) aggregate budget	\$73,588,812
Total amount of the proposed 2022/2023 aggregate budget with voter approval of both overrides (1)	\$76,532,365
Total amount of the proposed 2022/2023 aggregate budget with voter approval of 15% M&O override only (1)	\$76,532,365
Total amount of the proposed 2022/2023 aggregate budget with voter approval of DAA override only (1)	\$76,532,365
Total amount of the proposed 2022/2023 aggregate budget without voter approval of either override (1)	\$76,532,365
Estimated District Additional Assistance Budget Override Amount	\$5,134,610
District's Current Net Assessed Valuation used for Secondary Property Tax Purposes (2)	\$737,569,287
Estimated District Additional Assistance Override Tax Rate per \$100 of Net Assessed Valuation used for Secondary Property Tax Purposes	\$0.6962

**Pursuant to A.R.S. § 15-481(B)(11):** The net assessed valuation and the estimated amount of the secondary property taxes to fund the increase, if the proposed 2022/2023 budget is adopted, for each of the following will be:

	<u>Limited Property Value</u>	<u>Assessment Ratio</u>	<u>Estimated Net Assessed Valuation (3)</u>	<u>Estimated Override Tax Rate (4)</u>	<u>Estimated Annual Tax Amount</u>
(a) An owner-occupied residence whose assessed valuation is the average assessed valuation of property classified as class three for the current year in the school district.	\$108,850	10%	\$10,885	\$0.6962	\$75.78
(b) An owner-occupied residence whose assessed valuation is one-half of the assessed valuation of the residence set forth in paragraph (a) above.	\$54,425	10%	\$5,443	\$0.6962	\$37.89
(c) An owner-occupied residence whose assessed valuation is twice the assessed valuation of the residence set forth in paragraph (a) above.	\$217,700	10%	\$21,770	\$0.6962	\$151.56
(d) A business whose assessed valuation is the average of the assessed valuation of property classified as class one for the current year in the school district.	\$893,206	18%	\$160,777	\$0.6962	\$1,119.33
Home Valued at \$100,000 for tax purposes:	\$100,000	10%	\$10,000	\$0.6962	\$69.62

- (1) The proposed 2022/2023 aggregate and alternate aggregate budgets represent the District's best estimate based on various assumptions relating to student growth and other factors affecting revenues and expenditures. The alternate budget will be adopted if the override is not approved. In adopting such alternate budget, the Governing Board shall follow the procedures prescribed in A.R.S. Section 15-905 for adopting a budget that does not include any proposed increases not approved at an election, except for increases levied to meet a desegregation order, if applicable.
- (2) Current net assessed valuation for secondary property tax purposes is the 2021/2022 preliminary value provided by the Arizona Department of Revenue and includes Salt River Project valuation.
- (3) Estimated by Arizona Department of Revenue based on preliminary 2021/2022 net assessed valuation.
- (4) Per \$100 of net assessed valuation used for secondary property tax purposes.

**ARGUMENTS FOR THE  
ROOSEVELT ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 66  
BUDGET OVERRIDE**

**Arguments represent the opinion of the Author(s)**

The Roosevelt School District Governing Board is requesting that you renew the District Additional Assistance (Capital) Override. In recent years, Arizona’s school capital funding has been insufficient to provide the learning environment our children require; we need additional support from our District voters.

Approval of this Override will allow us to support the Vision and Mission of the District’s Strategic Plan.

**VISION**

A community united to create better futures for all through education.

**MISSION**

To build strong foundations through authentic and innovative experiences to ensure success for every student.

This override will allow the District to continue to provide for technology and other curriculum resources to administer effective educational programs to all students across all schools. This supports our Strategic Goal of Quality Schools: Ensure high levels of learning for all students.

Override funds will also provide students with safe transportation and facilities, supporting our Strategic Goal of Safe, Secure and Responsive Environments: Develop safe and secure learning environments that are responsive to the evolving needs of our district.

A “Yes” vote on this override will not increase your tax rate.

Please vote “Yes” to renew the District Additional Assistance override.

Respectfully submitted,  
Governing Board  
Roosevelt Elementary School District  
#BeBoldRSD

The Roosevelt School District Governing Board is requesting that you renew the District Additional Assistance (Capital) Override. In recent years, Arizona's school capital funding has been insufficient to provide the learning environment our children require so we need the support of our District voters.

This override will allow the District to continue to provide for technology and other curriculum resources to administer effective educational programs ensuring access to high levels of learning for all students across all schools. Override funds will also provide students with safe transportation and facilities, continuing to develop safe and secure learning environments that are responsive to the evolving needs of our district.

A "Yes" vote on this override will not increase your tax rate.

Please vote "Yes" to renew the District Additional Assistance override.

Respectfully submitted,  
Nancy Pina-Gray  
Governing Board Member  
Roosevelt Elementary School District No. 66  
#BeBoldRSD

**ARGUMENTS AGAINST THE  
ROOSEVELT ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 66  
BUDGET OVERRIDE**

**(None were submitted)**

**BALLOT FORMAT / SAMPLE BALLOT  
ROOSEVELT ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 66**

**QUESTION 2**

Shall the Governing Board of Roosevelt Elementary School District No. 66 of Maricopa County, Arizona (the “District”), adopt a budget that includes an amount for capital purposes that exceeds the district additional assistance budget limit by the lesser of \$5,134,610 or 10% of the District’s revenue control limit per fiscal year for fiscal year 2022/2023 and the six fiscal years thereafter? The budget override authority and projected tax rate represent an extension of the existing budget override authority and resulting tax. As required by statute, the district additional assistance budget override amount is limited to 10% of the revenue control limit for each year.

The amount of the proposed increase of the proposed budget over the alternate budget for fiscal year 2022/2023 is \$-0-.

Any budget increase authorized by this election shall be entirely funded by a levy of taxes upon the taxable property within this school district for the year in which adopted and for six subsequent years, shall not be realized from monies furnished by the state and shall not be subject to the limitation on taxes specified in Article IX, Section 18, Constitution of Arizona. Based on the current net assessed valuation used for secondary property tax purposes, to fund the proposed increase in the school district’s budget would require an estimated tax rate of \$0.70 per one hundred dollars of net assessed valuation used for secondary property tax purposes and is in addition to the school district’s tax rate which will be levied to fund the school district’s district additional assistance allowed by law.

The capital improvements that are proposed to be funded through this override election are to exceed the State standards and are in addition to monies provided by the State.

Roosevelt Elementary School District is proposing to increase its budget by not more than the lesser of \$5,134,610 or 10% of the District’s revenue control limit to fund capital improvements over and above those funded by the State. Under the Students FIRST capital funding system, Roosevelt Elementary School District is entitled to State monies for new construction and renovation of school buildings in accordance with State law.

**BUDGET INCREASE, YES**

**BUDGET INCREASE, NO**

**SAMPLE BALLOT**



## IMPORTANT VOTER INFORMATION

Election Day is Tuesday, November 2, 2021.

The District is conducting a special election by mail. Every registered voter within the District will automatically be mailed a ballot beginning Wednesday, October 6, 2021.

### QUALIFICATIONS TO VOTE

In order to vote in this election, you must have been registered to vote within the boundaries of the District on or before midnight, Monday, October 4, 2021. You may check your registration status, track your ballot and more online at **BeBallotReady.Vote** or by calling the Maricopa County Elections Department at (602) 506-1511.

### VOTING YOUR BALLOT

You may mail your ballot back or drop it off at any voting location or ballot drop box. The last recommended day to mail your ballot back is Tuesday, October 26, 2021. Find voting locations and drop boxes at **Locations.Maricopa.Vote**.

Make sure to sign, date and provide a current phone number on your affidavit envelope. In order to be valid and counted, your voted ballot must be returned in the affidavit envelope provided, signed by the voter, and received by the Maricopa County Elections Department no later than 7 p.m. on Election Day, Tuesday, November 2, 2021. **Postmarks DO NOT COUNT.**

If you need a replacement ballot, call us at (602) 506-1511 before 5 p.m. on Friday, October 22, 2021. You may also visit any of our voting locations to vote in person until 7 p.m. on Election Day Tuesday, November 2, 2021. Find location hours and addresses at **Locations.Maricopa.Vote**.

On Election Day, Tuesday, November 2, 2021, voting locations are open from 6 a.m. to 7 p.m. Any qualified voter who is in the line of waiting voters at 7 p.m. shall be allowed to prepare and cast their ballot. Informational pamphlets may be brought to the voting location and may be taken into the voting booth.

You can track your ballot status at **BeBallotReady.Vote** or by signing up for ballot status alerts by texting "JOIN" to 628-683.

## IDENTIFICATION AT THE POLLS

Every voter is required to show proof of identity when voting in person. You need a valid government issued ID that includes your **name, photo,** and the **address where you are registered to vote** (ex. AZ driver license or tribal ID). If that ID does not match your voter record, you need two forms of ID (Per A.R.S. § 16-579(A)).

A few examples include:

- Official Election Mail (***this mailer***)
- Bank Statement or Utility Bill
- Tribal ID with or without photo
- Voter ID Card (***GetID.Maricopa.Vote***)
- Valid AZ Vehicle Registration or Insurance Card

Find the full list at **[GetID.Maricopa.Vote](#)**

If a voter does not have sufficient identification, the voter will be issued a provisional ballot. In order to be a valid and counted ballot, the voter must provide sufficient ID to the County Recorder **three (3)** business days after the Election, Friday, November 5, 2021.

## VOTING ASSISTANCE

Maricopa County voters may request braille or large print ballots by calling (602) 506-1511. Voters who need assistance due to a confining illness or disability may request a Special Election Board. Call (602) 506-1511 or email **[SEB@risc.maricopa.gov](mailto:SEB@risc.maricopa.gov)** for more information and include your Full Name, Residence Address, Contact Information and Date of Birth for verification purposes.

Accessible voting devices are available at all voting locations, as well as curbside voting for voters who are unable to leave their vehicle due to physical limitations. Any voter requiring assistance may also bring a person of the voter's choice into the voting booth with the following exceptions: a person who is a candidate appearing on the ballot (other than a precinct committeeman candidate) or a person who has been employed by or volunteered for a candidate, campaign, political organization, or political party in that election. At the request of the voter, two Poll Workers of differing political parties may also assist the voter in casting a ballot.

## A LOS VOTANTES DEL DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO DE ROOSEVELT

Como votante del Distrito Escolar Primario Número 66 de Roosevelt, usted tiene el derecho de votar para la continuación de un Aumento Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones y un Aumento al Presupuesto de Asistencia Adicional de Distrito solicitado por el consejo escolar. Estas solicitudes estarán en su boleta electoral del 2 de noviembre de 2021.

La continuación de aumento al presupuesto de Mantenimiento y Operaciones le permite al distrito continuar sobrepasando el límite de su presupuesto por un 15 por ciento durante siete años adicionales. El Aumento al Presupuesto de Asistencia Adicional de Distrito le permite al distrito sobrepasar el límite de su presupuesto por lo que sea menor entre \$5,134,610 o el 10 por ciento de los ingresos del distrito (para fines de capital) durante un período de siete años.

Los fondos del aumento al presupuesto de Mantenimiento y Operaciones se utilizarán para tamaño de las clases, clases especiales, programas extracurriculares y kindergarten de día completo.

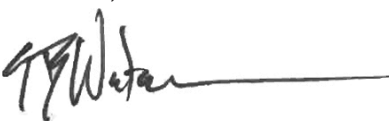
Los fondos del aumento al presupuesto de Asistencia Adicional del Distrito se utilizarán para tecnología, reparaciones y actualizaciones de aulas, mobiliario, equipo, vehículos para transporte y libros para biblioteca, software para instrucción y libros de texto.

El costo de la continuación para el propietario de vivienda promedio en el distrito para el Aumento al Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones es de aproximadamente \$102.77 por año. El costo de la continuación para el propietario de vivienda promedio para el aumento al presupuesto de Asistencia Adicional del Distrito es de aproximadamente \$75.78 por año.

Este folleto contiene información proporcionada por el distrito, así como argumentos presentados por miembros del público que pueden abogar ya sea a favor o en contra del aumento al presupuesto.

El día de la elección es el martes 2 de noviembre de 2021.

Atentamente,



Steve Watson  
Superintendente Escolar del Condado de Maricopa

(Esta publicación está requerida por ARS 15-481 y 35-454. Los distritos escolares tienen el mandato de distribuir folletos informativos a todos los hogares del distrito en los que resida un votante.)

**DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 66 DE ROOSEVELT  
2 DE NOVIEMBRE DE 2021**

**AUMENTO DEL 15% AL PRESUPUESTO  
DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES**

**UNA DECLARACIÓN SOBRE POR QUÉ SE HA CONVOCADO  
A UNA ELECCIÓN DE AUMENTO DEL 15% AL  
PRESUPUESTO DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES**

El Consejo Directivo del Distrito ha convocado a una elección especial de aumento al presupuesto que se llevará a cabo el 2 de noviembre de 2021 para solicitar la autorización de los votantes para sobrepasar el Límite del Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones por un 15% del límite de control de ingresos para financiar programas existentes, dicho aumento al presupuesto estará vigente por un período de siete años. El aumento autorizado por esta elección se financiará de un gravamen de impuestos sobre propiedades sujetas a impuestos dentro del Distrito. El propuesto aumento al presupuesto es una continuación del existente aumento del 15% al presupuesto que aprobaron los votantes en noviembre de 2017.

Con la aprobación de los votantes para continuar con el aumento al presupuesto, se calcula que la cantidad total del aumento al presupuesto para el año fiscal 2022/2023 será de \$6,963,400. Si no se aprueba el aumento al presupuesto, el existente aumento del 15% al presupuesto se eliminará gradualmente reduciéndose por un tercio en 2023/2024 y por otro tercio en el año fiscal 2024/2025. Cada reducción de un tercio reduciría la tasa de impuestos secundarios por aproximadamente \$0.31. Se calcula que la tasa de impuestos secundarios que se necesita para financiar el aumento al presupuesto total es de \$0.94 por \$100 de valoración neta tasada usada para fines de impuestos secundarios. La tasa de impuestos secundarios que se calcula para el propuesto aumento al presupuesto es aproximadamente igual a la tasa de impuestos secundarios existente para el aumento al presupuesto actual, puesto que este aumento al presupuesto mantendrá programas que han estado en vigor con las aprobaciones de aumento al presupuesto del año anterior.

El cálculo del costo de la continuación del aumento al presupuesto para el dueño de una vivienda con un valor limitado de propiedad de \$108,850 (el valor promedio de un hogar en el Distrito) sería de aproximadamente \$103 por año.

El aumento del 15% al Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones continuaría el financiamiento para programas que actualmente sirven a los estudiantes del Distrito. Este aumento al presupuesto apoya los

esfuerzos del Distrito para ayudar a mantener los niveles de servicio actuales:

- Reducir los tamaños de las clases en todos los niveles de grado, pero especialmente en los grados K-3 donde el tamaño de clase tiene el mayor impacto en el aprendizaje de los estudiantes
- Ampliar las oportunidades de aprendizaje para todos los estudiantes, proporcionando programas de clases especiales y extracurriculares, que refuercen y desarrollen la autoestima del estudiante
- Proporcionar kindergarten de día completo

**DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 66 DE ROOSEVELT  
2 DE NOVIEMBRE DE 2021**

**AUMENTO DEL 15% AL PRESUPUESTO DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES  
VALORACIÓN TASADA Y CÁLCULO DE LAS CANTIDADES DE IMPUESTOS  
SECUNDARIOS POR A.R.S. § 15-481(B)**

Cantidad total del presupuesto agregado para el año actual (2021/2022)	\$73,588,812
Cantidad total del presupuesto propuesto agregado para el 2022/2023 con aprobación de los votantes para ambos aumentos de presupuesto (1)	\$76,532,365
Cantidad total del presupuesto propuesto agregado para el 2022/2023 con aprobación de los votantes solamente para el aumento del 15% al presupuesto de M&O (1)	\$76,532,365
Cantidad total del presupuesto propuesto agregado para el 2022/2023 con aprobación de los votantes solamente para el aumento al presupuesto de DAA (1)	\$76,532,365
Cantidad total del presupuesto propuesto agregado para el 2022/2023 sin aprobación de los votantes para ninguno de los aumentos al presupuesto (1)	\$76,532,365
Cálculo de los ingresos para financiar el aumento del 15% al presupuesto de M&O	\$6,963,400
Valoración Neta Tasada Actual del Distrito usada para Fines de Impuestos Secundarios a la Propiedad (2)	\$737,569,287
Cálculo de la Tasa de Impuestos por \$100 de Valoración Neta Tasada usada para Fines de Impuestos Secundarios a la Propiedad para financiar el aumento del 15% al presupuesto de M&O	\$0.9441

**De conformidad con A.R.S. § 15-481(B)(11):** La valoración neta tasada y el cálculo de la cantidad de impuestos secundarios a la propiedad para financiar el aumento, si se adopta el presupuesto propuesto para el 2022/2023 para cada uno de los siguientes será:

	<u>Valor Limitado de Propiedad</u>	<u>Índice de Tasación</u>	<u>Cálculo de la Valoración Neta Tasada (3)</u>	<u>Cálculo de la Tasa de Impuestos del Aumento al Presupuesto (4)</u>	<u>Cálculo de la Cantidad Anual de Impuestos</u>
(a) Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es el promedio de la valoración tasada de propiedad clasificada como clase tres para el año actual en el distrito escolar.	\$108,850	10%	\$10,885	\$0.9441	\$102.77
(b) Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es la mitad de la valoración tasada de la residencia descrita en el párrafo (a) de arriba.	\$54,425	10%	\$5,443	\$0.9441	\$51.38
(c) Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es el doble de la valoración tasada de la residencia descrita en el párrafo (a) de arriba.	\$217,700	10%	\$21,770	\$0.9441	\$205.53
(d) Un negocio cuya valoración tasada es el promedio de la valoración tasada de propiedad clasificada como clase uno para el año actual en el distrito escolar.	\$893,206	18%	\$160,777	\$0.9441	\$1,517.90
Hogar Valorado en \$100,000 para fines de impuestos:	\$100,000	10%	\$10,000	\$0.9441	\$94.41

- (1) El presupuesto propuesto agregado y el presupuesto alterno agregado para el 2022/2023 representan los mejores cálculos del Distrito con base a varias suposiciones relacionadas con el aumento de estudiantes y otros factores que afectan los ingresos y los gastos. El presupuesto alterno se adoptará si no se aprueba el aumento al presupuesto. Al adoptar dicho presupuesto alterno, el Consejo Directivo seguirá los procedimientos prescritos en A.R.S. Sección 15-905 para la adopción de un presupuesto que no incluye aumentos propuestos no aprobados en una elección, excepto para aumentos recargados para cumplir con una orden de desegregación, si corresponde. La autorización propuesta del aumento del 15% al presupuesto de mantenimiento y operaciones es una continuación del existente aumento del 15% al presupuesto de mantenimiento y operaciones que autorizaron los votantes el 7 de noviembre de 2017. Si no se aprueba el aumento al presupuesto, el existente aumento del 15% al presupuesto de mantenimiento y operaciones se eliminará gradualmente reduciéndose por un tercio en el año fiscal 2023/2024 y por otro tercio en el año fiscal 2024/2025.
- (2) La actual valoración neta tasada para fines de impuestos secundarios a la propiedad es el valor preliminar para el 2021/2022 proporcionado por Arizona Department of Revenue e incluye valoración del Salt River Project.
- (3) Calculado por Arizona Department of Revenue con base a valoración neta tasada preliminar para el 2021/2022.
- (4) Por \$100 de valoración neta tasada para fines de impuestos secundarios a la propiedad.

# **ARGUMENTOS A FAVOR DEL AUMENTO AL PRESUPUESTO DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 66 DE ROOSEVELT AUMENTO DEL 15% AL PRESUPUESTO DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES**

**Los argumentos representan la opinión del(de los) Autor(es)**

Arizona continúa clasificando como uno de los estados de financiamiento más bajo para la educación pública. Esta falta de fondos limita la capacidad del distrito para financiar programas de enriquecimiento y ofrecer clases de tamaños pequeños que beneficien tanto a los maestros como a los estudiantes. La aprobación de este Aumento al Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones le permitiría a nuestro distrito presupuestar dólares adicionales para continuar proporcionando un programa de instrucción de calidad a través de lo siguiente:

- Reducir el tamaño de las clases en todos los niveles de grado, especialmente en los grados K-3 donde el tamaño de las clases tiene el mayor impacto en el aprendizaje de los estudiantes.
- Ampliar las oportunidades de aprendizaje para todos los estudiantes, proporcionando programas que fortalezcan y desarrollen la autoestima de los estudiantes.
- Proveer para kindergarten de día completo.

La aprobación de este Aumento al Presupuesto nos permitirá apoyar la Visión y Misión del Plan Estratégico del Distrito.

## **VISIÓN**

Una comunidad unida para crear un futuro mejor para todos a través de la educación.

## **MISIÓN**

Construir bases sólidas a través de experiencias auténticas e innovadoras para garantizar el éxito de cada estudiante.

El fracaso de la elección de aumento al presupuesto resultará en un aumento del tamaño de las clases y la posible eliminación de puestos y programas, incluyendo el kindergarten de día completo.

Lo instamos a votar que “¡SÍ!”. Demuestre su apoyo a la educación pública el 2 de noviembre.

Presentado respetuosamente,  
Consejo Directivo  
Distrito Escolar Primario Núm. 66 de Roosevelt  
#BeBoldRSD

A medida que continuamos abordando las necesidades de nuestros estudiantes y esforzándonos por mantener el progreso que hemos experimentado, le pido a usted que continúe apoyando nuestros esfuerzos votando que "Sí" en este Aumento al presupuesto de Mantenimiento y Operaciones. Para financiar programas de enriquecimiento y ofrecer clases de bajos tamaños que beneficien tanto a los maestros como a los estudiantes, Roosevelt necesita su aprobación de este Aumento al Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones. La aprobación de la Aumento al Presupuesto le permitiría a nuestro distrito continuar financiando lo siguiente:

Reducir el tamaño de las clases en todos los niveles, especialmente en los grados K-3, donde el tamaño de las clases tiene el mayor impacto en el aprendizaje de los estudiantes.

Ampliar las oportunidades de aprendizaje para todos los estudiantes, fortaleciendo y construyendo la autoestima de los estudiantes. Proveer para kindergarten de día completo.

No aprobar la elección de aumento al presupuesto resultará en un aumento en el tamaño de las clases y la posible eliminación de puestos y programas, incluyendo el kindergarten de día completo.

Los insto a votar que "¡SÍ!". Sin un aumento de impuestos esperado, demuestre su apoyo a la educación pública el 2 de noviembre.

Presentado respetuosamente,  
Nancy Pina-Gray  
Miembro del Consejo Directivo  
Distrito Escolar Primario Núm. 66 de Roosevelt #BeBoldRSD



**ARGUMENTOS EN CONTRA DEL AUMENTO AL PRESUPUESTO  
DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 66 DE ROOSEVELT  
AUMENTO DEL 15% AL PRESUPUESTO  
DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES**

**(No se recibieron argumentos en contra)**

**FORMATO DE LA BOLETA / BOLETA DE MUESTRA  
DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 66 DE ROOSEVELT**

**PREGUNTA 1**

¿Debe el Consejo Directivo del Distrito Escolar Primario Núm. 66 de Roosevelt del Condado de Maricopa, Arizona (el “*Distrito*”), adoptar un Presupuesto General de Mantenimiento y Operaciones que incluya una cantidad que sobrepase el límite de control de ingresos especificado por ley por un 15% para el año fiscal 2022/2023 y por seis años subsiguientes según se describe a continuación? La autorización de aumento al presupuesto del año fiscal 2022/2023 representa una extensión de la autorización de aumento al presupuesto existente que está programada para reducirse por un tercio en el año fiscal 2023/2024, por otro tercio en el año fiscal 2024/2025, y finalizar en el año fiscal 2025/2026 si los votantes no aprueban el aumento al presupuesto.

La cantidad de la propuesta continuación del incremento al presupuesto del presupuesto propuesto sobre el presupuesto alterno para el año fiscal 2022/2023 es \$-0-. En los años fiscales 2022/2023 hasta 2026/2027 la cantidad del incremento propuesto será del 15% del límite de control de ingresos del Distrito en cada uno de dichos años, de conformidad con la Sección 15-481(P) de los Estatutos Revisados de Arizona. En los años fiscales 2027/2028 y 2028/2029, la cantidad del incremento propuesto será del 10% y del 5%, respectivamente, del límite de control de ingresos del Distrito en cada uno de dichos años, de conformidad con la Sección 15-481(P) de los Estatutos Revisados de Arizona.

Cualquier continuación de aumento al presupuesto autorizada por esta elección se financiará en su totalidad de un gravamen de impuestos a propiedades sujetas a impuestos en este distrito escolar para el año en que se adopte y por seis (6) años subsiguientes, no se llevará a cabo con dineros suministrados por el estado y no estará sujeta al límite de impuestos especificado en el Artículo IX, Sección 18, Constitución de Arizona. Con base en la actual valoración neta tasada usada para fines de impuestos secundarios sobre la propiedad, para financiar la propuesta continuación del aumento en el presupuesto del distrito escolar se requeriría la continuación de una tasa de impuestos que se calcula en \$0.94 por cien dólares de valoración tasada usada para fines de impuestos secundarios sobre la propiedad y es además de la tasa de impuestos del distrito escolar que se recargará para financiar el límite de control de ingresos del distrito que permite la ley.

**CONTINUACIÓN DE AUMENTO AL PRESUPUESTO, SÍ**   
**CONTINUACIÓN DE AUMENTO AL PRESUPUESTO, NO**

**BOLETA DE MUESTRA**

**DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 66 DE ROOSEVELT  
2 DE NOVIEMBRE DE 2021**

**INFORMACIÓN SOBRE AUMENTO AL PRESUPUESTO  
DE ASISTENCIA ADICIONAL DEL DISTRITO**

**UNA DECLARACIÓN DEL DISTRITO SOBRE POR  
QUÉ SE HA CONVOCADO A UN AUMENTO AL  
PRESUPUESTO DE ASISTENCIA ADICIONAL DE DISTRITO**

El Distrito solicita autorización para sobrepasar el límite de su presupuesto de “asistencia adicional de distrito” por lo que sea menor entre \$5,134,610 o el 10% del límite de control de ingresos del Distrito para fines de capital para el año fiscal 2022/2023 y por seis (6) años fiscales a partir de ahí; siempre que, sin embargo, la cantidad del aumento al presupuesto de asistencia adicional de distrito se limite al 10% del límite de control de ingresos del Distrito para el año respectivo. El propuesto aumento al presupuesto es una extensión del aumento al presupuesto actual y estará vigente por un período de siete (7) años. Cualquier aumento de presupuesto autorizado por esta elección estará financiado en su totalidad por el Distrito de un gravamen de impuestos a propiedades sujetas a impuestos dentro del Distrito.

El propuesto Aumento al Presupuesto de Asistencia Adicional del Distrito (DAA) para fines de capital es una extensión del actual aumento al presupuesto de DAA que está programado para expirar después del año fiscal 2025/2026. Puesto que el propuesto aumento al presupuesto reemplazará el existente aumento al presupuesto, no hay un impacto en la actual tasa de impuestos a la propiedad para el aumento al presupuesto de DAA. Con los dineros del propuesto aumento al presupuesto (\$5,134,610) se espera financiar lo siguiente en el primer año:

- Mejoras y actualizaciones de tecnología
- Renovaciones, reparaciones, actualizaciones de aulas y mobiliario y equipo
- Vehículos para el transporte de estudiantes
- Software para instrucción, ayudas, libros de texto y libros para biblioteca



**DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 66 DE ROOSEVELT  
2 DE NOVIEMBRE DE 2021  
INFORMACIÓN SOBRE AUMENTO AL PRESUPUESTO DE ASISTENCIA ADICIONAL DEL DISTRITO  
RESUMEN EJECUTIVO DEL PLAN DE CAPITAL DEL DISTRITO  
ESTADO DE ARIZONA  
CONSEJO DE INSTALACIONES ESCOLARES  
RESUMEN EJECUTIVO DEL PLAN DE CAPITAL**

**Distrito:** Distrito Escolar Primario de Roosevelt  
**CTD:** 070466

A.R.S. 15-481 y 15-491 establecen que el reporte informativo preparado por el superintendente de escuelas del condado de conformidad con una elección para sobrepasar la asistencia adicional del distrito para fines de capital o para emitir bonos de clase B o bonos de Ingresos para Ayuda de Impacto (Impact Aid Revenue) para un distrito escolar contenga un resumen ejecutivo del plan de capital más reciente del distrito como se presentó al Consejo de Instalaciones Escolares de Arizona (Arizona School Facilities Board). El siguiente resumen ejecutivo incluye las solicitudes de Construcción Nueva del distrito de acuerdo con lo presentado en su Plan de Capital del 1 de julio de 2020, la revisión del distrito de ese plan (si corresponde), y los proyectos de Construcción Nueva aprobados o en consideración por el Consejo de Instalaciones Escolares para el distrito hasta el 1 de junio de 2021.

**Presentación del Distrito, Julio de 2020**

A los distritos se les requirió presentar un plan de capital para el 2021 al Consejo de Instalaciones Escolares antes del 1 de septiembre de 2020 si el distrito consideraba que se iban a requerir pies cuadrados adicionales para escuelas (excluyendo espacio administrativo del distrito) para el otoño del 2024, o si se iban a requerir terrenos adicionales para nuevas instalaciones escolares para el otoño del 2030. La información requerida incluyó una descripción de los pies cuadrados adicionales solicitados y proyecciones de matrícula para el distrito. El siguiente es un resumen de los pies cuadrados adicionales solicitados por el distrito. Los pies cuadrados adicionales se indican en el año en el que el distrito solicitó abrir los pies cuadrados adicionales.

AF 2021	AF 2022	AF 2023	AF 2024	AF 2025	AF 2026	AF 2027	AF 2028	AF 2029

El Distrito no solicitó financiamiento para pies cuadrados adicionales en el Plan de Capital de septiembre de 2020.

**Proyectos de Construcción Nueva Aprobados o en Consideración por el Consejo de Instalaciones Escolares hasta el 1 de Junio de 2021**

A continuación, se identifican las nuevas instalaciones que aprobó o tiene en consideración el Consejo de Instalaciones Escolares hasta el 1 de junio de 2021. **Los proyectos que se mantienen en consideración no tienen el financiamiento garantizado**, pero se demuestra el cálculo de la necesidad de instalaciones nuevas basado en las proyecciones demográficas actuales para el distrito. Los pies cuadrados adicionales se muestran en el año en el que el Consejo de Instalaciones Escolares calcula que el distrito excederá la capacidad y tendrá derecho a que se le concedan pies cuadrados adicionales. El financiamiento para instalaciones nuevas llega a estar disponible en el año fiscal después de la concesión, sujeto a asignación legislativa.

AF 2021	AF 2022	AF 2023	AF 2024	AF 2025	AF 2026	AF 2027	AF 2028	AF 2029

El Consejo de Instalaciones Escolares no le ha aprobado ningún proyecto ni mantiene en consideración pies cuadrados adicionales para el Distrito para este periodo de tiempo.

**Revisado y Aprobado por:**

/s/ Andy Tobin

Director Ejecutivo Interino

**Fecha:**

2 de julio de 2021

**DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 66 DE ROOSEVELT  
2 DE NOVIEMBRE DE 2021**

**INFORMACIÓN SOBRE AUMENTO AL PRESUPUESTO DE  
ASISTENCIA ADICIONAL DEL DISTRITO**

**MEJORAS DE CAPITAL PROPUESTAS**

La siguiente tabla presenta las mejoras de capital que se espera pagar con el aumento al presupuesto de asistencia adicional del distrito, el cálculo del costo de cada mejora de capital, el cálculo de la tasa de impuestos relacionada con cada mejora de capital y el cálculo del costo de cada mejora de capital para el dueño de una vivienda unifamiliar valorada en \$80,000:

<b>Mejoras de Capital Propuestas</b>	<b>Cálculo de Costos (a)</b>	<b>Tasa Anual de Impuestos Relacionada con la Mejora (b)</b>	<b>Cálculo del Costo Anual para el Dueño de una Vivienda Valorada en \$80,000</b>
<b>Propósitos No Administrativos</b>			
Mejoras y actualizaciones de tecnología	\$2,500,000	\$0.3390	\$27.12
Renovaciones, reparaciones, actualizaciones para aulas y mobiliario y equipo	1,500,000	0.2034	16.27
Vehículos para el transporte de estudiantes	250,000	0.0339	2.71
Software para instrucción, libros de texto, libros para biblioteca, ayudas para instrucción	<u>884,610</u>	<u>0.1199</u>	<u>9.60</u>
<b>Subtotal de Mejoras de Capital No Administrativas</b>	<b><u>\$5,134,610</u></b>	<b><u>\$0.6962</u></b>	<b><u>\$55.70</u></b>
<b>Propósitos Administrativos</b>			
NINGUNO	<u>\$0</u>	<u>\$0.0000</u>	<u>\$0.00</u>
<b>Subtotal de Mejoras de Capital Administrativas</b>	<b><u>\$0</u></b>	<b><u>\$0.0000</u></b>	<b><u>\$0.00</u></b>
<b>TOTAL</b>	<b><u>\$5,134,610</u></b>	<b><u>\$0.6962</u></b>	<b><u>\$55.70</u></b>

(a) Los costos anuales propuestos reflejan el costo anual promedio. Los gastos anuales reales para cualquier mejora de capital propuesta gastados en cualquier año pueden variar del costo promedio anual, pero la cantidad total gastada de los fondos del aumento al presupuesto para todas las mejoras de capital propuestas en cualquier año no será superior a \$5,134,610 para el año fiscal 2022/2023 y para los seis años fiscales a partir de entonces; siempre que, sin embargo, la cantidad del aumento al presupuesto de asistencia adicional del distrito se limite al 10% del límite de control de ingresos para el año respectivo (más cualquier dinero no gastado de años anteriores).

(b) Las tasas de impuestos anuales relacionadas se indican por \$100 del valor neto tasado y reflejan la tasa de impuestos necesaria para pagar los costos de cada mejora de capital propuesta con base al cálculo de la valoración neta tasada para 2021/2022 para fines de impuestos secundarios sobre la propiedad. La tasa de impuestos real relacionada con cualquier mejora de capital propuesta puede variar de un año a otro, pero la tasa de impuestos anual total del aumento al presupuesto para todas las mejoras de capital propuestas para el año fiscal 2022/2023 no excederá una tasa necesaria para producir \$5,134,610 y para los seis años fiscales a partir de entonces; siempre que, sin embargo, la cantidad del aumento al presupuesto del presupuesto de asistencia adicional del distrito se limite al 10% del límite de control de ingresos para cada año.

**DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 66 DE ROOSEVELT  
2 DE NOVIEMBRE DE 2021**

**INFORMACIÓN SOBRE AUMENTO AL PRESUPUESTO  
DE ASISTENCIA ADICIONAL DEL DISTRITO  
VALORACIÓN TASADA Y CÁLCULOS DE LAS CANTIDADES  
DE IMPUESTOS SECUNDARIOS POR A.R.S. § 15-481(B)**

Cantidad total del presupuesto agregado para el año actual (2021/2022)	\$73,588,812
Cantidad total del presupuesto propuesto agregado para el 2022/2023 con aprobación de los votantes para ambos aumentos de presupuesto (1)	\$76,532,365
Cantidad total del presupuesto propuesto agregado para el 2022/2023 con aprobación de los votantes solamente para el aumento del 15% al presupuesto de M&O (1)	\$76,532,365
Cantidad total del presupuesto propuesto agregado para el 2022/2023 con aprobación de los votantes solamente para el aumento al presupuesto de DAA (1)	\$76,532,365
Cantidad total del presupuesto propuesto agregado para el 2022/2023 sin aprobación de los votantes para ninguno de los aumentos al presupuesto (1)	\$76,532,365
Cálculo de la Cantidad del Aumento al Presupuesto de Asistencia Adicional del Distrito	\$5,134,610
Valoración Neta Tasada Actual del Distrito usada para Fines de Impuestos Secundarios a la Propiedad (2)	\$737,569,287
Cálculo de la Tasa de Impuestos para el Aumento al Presupuesto de Asistencia Adicional de Distrito por \$100 de Valoración Neta Tasada usada para Fines de Impuestos Secundarios a la Propiedad	\$0.6962

**De conformidad con A.R.S. § 15-481(B)(11):** La valoración neta tasada y el cálculo de la cantidad de impuestos secundarios a la propiedad para financiar el aumento, si se adopta el presupuesto propuesto para el 2022/2023 para cada uno de los siguientes será:

	<b>Valor Limitado de Propiedad</b>	<b>Índice de Tasación</b>	<b>Cálculo de la Valoración Neta Tasada (3)</b>	<b>Cálculo de la Tasa de Impuestos del Aumento al Presupuesto (4)</b>	<b>Cálculo de la Cantidad Anual de Impuestos</b>
(a) Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es el promedio de la valoración tasada de propiedad clasificada como clase tres para el año actual en el distrito escolar.	\$108,850	10%	\$10,885	\$0.6962	\$75.78
(b) Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es la mitad de la valoración tasada de la residencia descrita en el párrafo (a) de arriba.	\$54,425	10%	\$5,443	\$0.6962	\$37.89
(c) Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es el doble de la valoración tasada de la residencia descrita en el párrafo (a) de arriba.	\$217,700	10%	\$21,770	\$0.6962	\$151.56
(d) Un negocio cuya valoración tasada es el promedio de la valoración tasada de propiedad clasificada como clase uno para el año actual en el distrito escolar.	\$893,206	18%	\$160,777	\$0.6962	\$1,119.33
Hogar Valorado en \$100,000 para fines de impuestos:	\$100,000	10%	\$10,000	\$0.6962	\$69.62

(1) El presupuesto propuesto agregado y el presupuesto alterno agregado para el 2022/2023 representan los mejores cálculos del Distrito con base a varias suposiciones relacionadas con el aumento de estudiantes y otros factores que afectan los ingresos y los gastos. Se adoptará el presupuesto alterno si no se aprueba el aumento al presupuesto. Al adoptar dicho presupuesto alterno, el Consejo Directivo seguirá los procedimientos prescritos en A.R.S. Sección 15-905 para la adopción de un presupuesto que no incluye aumentos propuestos no aprobados en una elección, excepto para aumentos recargados para cumplir con una orden de desegregación, si corresponde.

(2) La actual valoración neta tasada para fines de impuestos secundarios a la propiedad es el valor preliminar para el 2021/2022 proporcionado por Arizona Department of Revenue e incluye valoración del Salt River Project.

(3) Calculado por Arizona Department of Revenue con base a valoración neta tasada preliminar para el 2021/2022.

(4) Por \$100 de valoración neta tasada para fines de impuestos secundarios a la propiedad.

# **ARGUMENTOS A FAVOR DEL AUMENTO AL PRESUPUESTO DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 66 DE ROOSEVELT INFORMACIÓN SOBRE AUMENTO AL PRESUPUESTO DE ASISTENCIA ADICIONAL DEL DISTRITO**

## **Los argumentos representan la opinión del(de los) Autor(es)**

El Consejo Directivo del Distrito Escolar de Roosevelt le está solicitando que usted que renueve el Aumento al Presupuesto de Asistencia Adicional del Distrito (Capital). En los últimos años, el financiamiento del capital escolar de Arizona ha sido insuficiente para proporcionar el ambiente de aprendizaje que nuestros niños requieren; necesitamos apoyo adicional de nuestros votantes del Distrito.

La aprobación de este Aumento al Presupuesto nos permitirá apoyar la Visión y Misión del Plan Estratégico del Distrito.

### **VISIÓN**

Una comunidad unida para crear un futuro mejor para todos a través de la educación.

### **MISIÓN**

Construir bases sólidas a través de experiencias auténticas e innovadoras para garantizar el éxito de cada estudiante.

Este aumento al presupuesto le permitirá al Distrito continuar proporcionando tecnología y otros recursos curriculares para administrar programas educativos efectivos a todos los estudiantes en todas las escuelas. Esto apoya nuestro Objetivo Estratégico de Escuelas de Calidad: Garantizar altos niveles de aprendizaje para todos los estudiantes.

Los fondos del aumento al presupuesto también proporcionarán a los estudiantes transporte e instalaciones seguras, apoyando nuestro Objetivo Estratégico de Entornos Seguros y Receptivos: Desarrollar entornos de aprendizaje seguros y protegidos que respondan a las necesidades cambiantes de nuestro distrito.

Un voto de “Sí” en este aumento al presupuesto no aumentará su tasa de impuestos.

Por favor vote que “Sí” para renovar la aumento al presupuesto de Asistencia Adicional del Distrito.

Presentado respetuosamente,  
Consejo Directivo  
Distrito Escolar Primario de Roosevelt  
#BeBoldRSD



El Consejo Directivo del Distrito Escolar de Roosevelt está solicitando que usted renueve el Aumento al presupuesto de Asistencia Adicional del Distrito (Capital). En los últimos años, el financiamiento del capital escolar de Arizona ha sido insuficiente para proporcionar el ambiente de aprendizaje que nuestros niños requieren por lo que necesitamos el apoyo de nuestros votantes del Distrito.

Esta aumento al presupuesto permitirá que el Distrito continúe proporcionando tecnología y otros recursos curriculares para administrar programas educativos efectivos que garanticen el acceso a altos niveles de aprendizaje para todos los estudiantes en todas las escuelas. Los fondos del aumento al presupuesto también proporcionarán a los estudiantes transporte e instalaciones seguras, continuando el desarrollo de entornos de aprendizaje seguros y protegidos que respondan a las necesidades cambiantes de nuestro distrito.

Un voto de “Sí” en este aumento al presupuesto no aumentará su tasa de impuestos.

Por favor, vote que “Sí” para renovar el aumento al presupuesto de Asistencia Adicional del Distrito.

Presentado respetuosamente,  
Nancy Pina-Gray  
Miembro del Consejo Directivo  
Distrito Escolar Primario Núm. 66 de Roosevelt  
#BeBoldRSD

**ARGUMENTOS EN CONTRA DEL AUMENTO AL PRESUPUESTO  
DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 66 DE ROOSEVELT  
INFORMACIÓN SOBRE AUMENTO AL PRESUPUESTO DE  
ASISTENCIA ADICIONAL DEL DISTRITO**

**(No se recibieron argumentos en contra)**

## **PREGUNTA 2**

¿Debe el Consejo Directivo del Distrito Escolar Primario Núm. 66 de Roosevelt del Condado de Maricopa, Arizona (el “*Distrito*”), adoptar un presupuesto que incluya una cantidad con propósitos de capital que sobrepase el límite del presupuesto de asistencia adicional de distrito por lo que sea menor entre \$5,134,610 o el 10% del límite de control de ingresos del Distrito por año fiscal para el año fiscal 2022/2023 y los seis años fiscales a partir de ahí? La autorización de aumento al presupuesto y la tasa de impuestos proyectada representan una extensión de la autorización de aumento al presupuesto existente y del impuesto resultante. Conforme a lo requerido por ley, la cantidad del aumento al presupuesto del presupuesto de asistencia adicional de distrito se limita al 10% del límite de control de ingresos para cada año.

La cantidad del propuesto incremento al propuesto presupuesto sobre el presupuesto alterno para el año fiscal 2022/2023 es \$-0-.

Cualquier aumento al presupuesto autorizado por esta elección se financiará en su totalidad de un gravamen de impuestos a propiedades sujetas a impuestos dentro de este distrito escolar para el año en que se adopte y por seis años subsiguientes, no se llevará a cabo con dineros suministrados por el estado y no estará sujeto al límite de impuestos especificado en el Artículo IX, Sección 18, Constitución de Arizona. Con base en la actual valoración neta tasada usada para fines de impuestos secundarios sobre la propiedad, para financiar el propuesto aumento en el presupuesto del distrito escolar se requeriría una tasa de impuestos que se calcula en \$0.70 por cien dólares de valoración neta tasada usada para fines de impuestos secundarios sobre la propiedad y es además de la tasa de impuestos del distrito escolar que se recargará para financiar la asistencia adicional de distrito del distrito escolar que permite la ley.

Las mejoras de capital que se propone financiar mediante esta elección de aumento al presupuesto son para sobrepasar los estándares del Estado y son además de los dineros proporcionados por el Estado.

El Distrito Escolar Primario de Roosevelt está proponiendo incrementar su presupuesto por no más de lo que sea menor entre \$5,134,610 o el 10% del límite de control de ingresos del Distrito para financiar mejoras de capital sobre y superiores a las que financia el Estado. Bajo el sistema de financiamiento de capital Students FIRST, el Distrito Escolar Primario de Roosevelt tiene derecho a dineros del Estado para construcción nueva y renovación de edificios escolares de acuerdo con la ley del Estado.

**AUMENTO AL PRESUPUESTO, SÍ**   
**AUMENTO AL PRESUPUESTO, NO**

**BOLETA DE MUESTRA**

## INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE LA VOTACIÓN

El Día de la Elección es el martes 2 de noviembre de 2021.

El distrito escolar está llevando a cabo una elección especial por correo. A cada votante inscrito dentro del distrito se le enviará automáticamente una boleta electoral por correo a partir del miércoles 6 de octubre de 2021.

### REQUISITOS PARA VOTAR

Para votar en esta elección, usted debe estar inscrito para votar dentro de los límites del distrito escolar el o antes de la medianoche del lunes 4 de octubre de 2021. Usted puede verificar la situación de su inscripción, realizar un seguimiento de su boleta y más en línea en **BeBallotReady.Vote** o llamando al Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa al (602) 506-1511.

### PARA VOTAR EN SU BOLETA

Usted puede enviar su boleta por correo o dejarla en cualquier lugar de votación o urna electoral. El último día que se le recomienda enviar su boleta por correo es el martes 26 de octubre de 2021. Encuentre los lugares de votación y de las urnas electorales en **Locations.Maricopa.Vote**.

Asegúrese de firmar, poner la fecha y proporcionar un número de teléfono actual en su sobre de declaración jurada. Para que su boleta sea válida y se incluya en el conteo, la boleta con su voto debe ser devuelta dentro del sobre de la declaración jurada que se proporciona, estar firmado por el votante y ser recibido en Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa a más tardar a las 7 p.m. del Día de la Elección, martes 2 de noviembre de 2021. **Los matasellos NO CUENTAN.**

Si usted necesita una boleta de reemplazo, llámenos al (602) 506-1511 antes de las 5 p.m. del viernes 22 de octubre de 2021. Usted también puede visitar cualquiera de nuestros lugares de votación para votar en persona hasta las 7 p.m. en el Día de la Elección, martes 2 de noviembre de 2021. Encuentre las horas de los lugares y las direcciones den **Locations.Maricopa.Vote**.

El Día de la Elección, martes 2 de noviembre de 2021, los lugares de votación están abiertos de 6 a.m. a 7 p.m. A cualquier votante con derecho a votar que se encuentre en la fila de votantes en espera a las 7 p.m. se le permitirá preparar y emitir su voto. Los folletos informativos se pueden llevar al lugar de votación y se pueden llevar adentro de la cabina de votación.

Usted puede realizar un seguimiento de la situación de su boleta en **BeBallotReady.Vote** o inscribiéndose para recibir alertas del estado de la boleta enviando un mensaje de texto "JOIN" al 628-683.

## IDENTIFICACIÓN EN LAS URNAS ELECTORALES

Cada votante tiene requerido mostrar una prueba de identidad al votar en persona. Usted necesita una identificación válida emitida por el gobierno que incluya su **nombre, fotografía**, y la **dirección donde usted está inscrito para votar** (por ejemplo, licencia de conducir de Arizona o identificación tribal). Si esa identificación no coincide con su registro de votante, usted necesita dos formas de identificación (Por A.R.S. § 16-579(A)).

Algunos ejemplos incluyen:

- Correo Electoral Oficial (**este correo**)
- Estado de Cuenta Bancario o Factura de Servicios Públicos
- Identificación Tribal con o sin fotografía
- Tarjeta de Identificación de Votante (**GetID.Maricopa.Vote**)
- Registro Válido de Vehículo de Arizona o Tarjeta de Seguro

Encuentre la lista completa en **GetID.Maricopa.Vote**

Si un votante no tiene suficiente identificación, se le emitirá una boleta provisional. Para que la boleta sea válida y se incluya en el conteo, el votante debe proporcionar suficiente identificación al Encargado del Registro del Condado tres (3) días laborales después de la Elección, viernes 5 de noviembre de 2021.

## ASISTENCIA PARA VOTAR

Los votantes del Condado de Maricopa pueden solicitar boletas electorales en braille o impresión en letra grande llamando al (602) 506-1511. Los votantes que necesitan asistencia debido a una enfermedad o discapacidad que los limita pueden solicitar un Consejo Electoral Especial (Special Election Board). Llame al (602) 506-1511 o envíe un correo electrónico a **SEB@risc.maricopa.gov** para obtener más información e incluya su Nombre Completo, Dirección de Domicilio, Información de Contacto y Fecha de Nacimiento para fines de verificación.

Hay disponibles dispositivos de votación accesibles en todos los lugares de votación, así como en la votación al lado de la acera para votantes que no pueden salir de sus vehículos debido a limitaciones físicas. Cualquier votante que requiera asistencia también puede ir acompañado de una persona seleccionada por el votante a la cabina de votación con las siguientes excepciones: una persona que es un candidato que aparece en la boleta electoral (que no sea un candidato a miembro de comité de recinto) o una persona que ha sido empleada o servido como voluntaria para un candidato, campaña, organización política o partido político en esa elección. A solicitud del votante, dos Trabajadores Electorales de diferentes partidos pueden también ayudar al votante a emitir su voto.







**Roosevelt Elementary School District No. 66**  
**6000 S 7th St**  
**Phoenix, AZ 85042**

PRSR STD  
U S POSTAGE  
**PAID**  
PHOENIX AZ  
PERMIT #1335

**OFFICIAL VOTING MATERIALS**  
**MATERIALES OFICIALES PARA VOTAR**

**IMPORTANT INFORMATION / INFORMACIÓN IMPORTANTE**

**VOTE ANYWHERE!!!**

To find a Vote Center nearest you, visit  
[www.Locations.Maricopa.Vote](http://www.Locations.Maricopa.Vote) or call **602-506-1511**.

**VOTE EN CUALQUIERA!!!**  
Para localizar el Centro de Votación  
más cercano a usted, visite

[www.Ubicaciones.Maricopa.Voto](http://www.Ubicaciones.Maricopa.Voto) ó llame al **602-506-1511**.



**OFFICIAL VOTING MATERIAL**

Only one publicity pamphlet has been mailed to each named household in which a registered voter resides. Please make it available to all registered voters in the household.

For information about voting assistance for voters with disabilities or on how to obtain an early ballot, please call: (602) 506-1511 or (602) 506-2348 (TDD) or visit [www.BebalotReady.Vote](http://www.BebalotReady.Vote).

You may vote at any Vote Center location in Maricopa County! Visit [www.Locations.Maricopa.Vote](http://www.Locations.Maricopa.Vote) for a list of Vote Centers or contact the Maricopa County Elections Department at (602) 506-1511.

**MATERIAL ELECTORAL OFICIAL**

Se ha enviado solamente un folleto publicitario a cada hogar nombrado en el que reside un votante inscrito. Por favor, póngalo a disposición de todos los votantes inscritos en el hogar.

Para obtener información sobre asistencia para votar para electores con discapacidades o sobre cómo obtener una boleta electoral temprana, llame al: (602) 506-1511 o (602) 506-2348 (TDD) o visite [www.BebalotReady.Vote](http://www.BebalotReady.Vote).

¡Usted puede votar en cualquiera de las ubicaciones de los Centros de Votación en el Condado de Maricopa! Visite [www.Locations.Maricopa.Vote](http://www.Locations.Maricopa.Vote) para obtener una lista de los Centros de Votación o comuníquese con el Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa al (602) 506-1511.